

**St. Therese Catholic Church**  
**Iglesia Católica Santa Teresa**

1243 Kingston St., Aurora, CO 80010  
303-344-0132 Fax: 303-344-0133

**Office Hours/Horas de Oficina**  
Monday - Friday/Lunes a Viernes  
8:30 am - 12:00 pm  
1:00 pm - 5:00 pm  
Website: [www.thersecatholic.com](http://www.thersecatholic.com)



December 29, 2019

**Pastor / Párroco**

Rev. Héctor Chiapa-Villarreal  
[chiapavillarreal@yahoo.com](mailto:chiapavillarreal@yahoo.com)

**Parochial Vicar / Vicario Parroquial**

Rev. Guillermo Holguín  
[father.holguin@archden.org](mailto:father.holguin@archden.org)

**Priest in Residence / Sacerdote en Residencia**

Rev. Michael Pavlakovich

**Religious Education / Educación Religiosa**

Amada Briones—Ext. 19  
[dresttherese@gmail.com](mailto:dresttherese@gmail.com)

**Administrative Assistant**

**Asistente de Administración**  
Miriam Ruiz—Ext. 21  
[miriamruizsttherese@gmail.com](mailto:miriamruizsttherese@gmail.com)

**St. Therese School**

1200 Kenton St., Aurora, CO 80010  
(303) 364-7494 Fax 303-364-1340

Principal  
Steve Vaughan

Website: [www.stthereseschool.com](http://www.stthereseschool.com)

**Eucharistic Adoration / Adoración Eucarística**

(Located on the North side of the Rectory next to St. Therese School)  
(Ubicada al lado Norte de la casa parroquial, enseguida de la escuela Sta. Teresa)  
Monday to Friday/ Lunes a Viernes, 7 a.m. to 8 p.m.  
Saturday/ Sábado, 7 a.m. to 4 p.m.

**Confessions/Confesiones (English/Español)**

Saturday/Sábado, 3:00 p.m. - 4:00 p.m.  
Sunday/Domingo, 1:15 p.m. - 2:00 p.m./ 5:00 p.m. - 5:20 p.m.

**Mass Schedule/Horario de Misas**

Monday - Saturday/Lunes - Sábado, 7:45 a.m. (Eng.)  
Monday/Lunes, Wednesday/Miércoles & Thursdays/Jueves  
6 p.m. (Sp.)  
Saturday Anticipated/Sábado de Anticipación  
4:30 p.m. (Eng.)  
Sunday/Domingo  
8:00 a.m. & 10:00 a.m. (Eng.)  
12:00 p.m., 2:00 p.m. & 5:30 p.m. (Español)

**Saturday, December 28**

7:45 a.m. Johan M. Figueroa (Marisol)  
4:30 p.m. †Marcel Louchart (Sally Macko)

**Sunday, December 29**

8:00 a.m. Thanksgiving to St. Jude (Julie Barnes)  
10:00 a.m. †Jesse Leal (Margarita Leal & Fam.)  
12:00 p.m. St. Therese Parishioners  
2:00 p.m. †María de los Angeles Novoa Amador (Carolina Novoa Amador)  
5:30 p.m. †Joaquin Correa & María Tellez (Fam. Correa)

**Monday, December 30**

7:45 a.m. In reparation for sins committed by members of the Catholic Church  
6:00 p.m. †Felix Casillas Ramos (Martha Casillas)

**Tuesday, December 31**

7:45 a.m. For the Altar Servers  
7:00 p.m. †Humberto Romero (Fam. Romero)

**Wednesday, January 1**

7:45 a.m. St. Therese School Kids & Staff  
6:00 p.m. Amada Briones (Parish)

**Thursday, January 2**

7:45 a.m. Dora Alfaro B-day  
6:00 p.m. Fam. Gonzales Contreras (María Raquel Padilla)

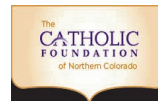
**Friday, January 3**

7:45 a.m. Altar & Rosary Living & Deceased Members

**Saturday, January 4**

7:45 a.m. Thanksgiving to St. Jude (Julie Barnes)  
4:30 p.m. †Catherine & George Macko (Sally Macko)

**Sun., 29** Confessions 1:15 p.m.-2:00 p.m. & 5:00 p.m.-5:20 p.m., Church  
**Mon., 30** Prayer Group 6:30 p.m., Church  
Youth Group 7:00 p.m., Parish Hall  
**Tues., 31** **Office Hours 8:30 a.m.-12:00 p.m.**  
**Wed., 1** **Office Closed (Check Mass Schedule on the next page)**  
**No R.E. & RICA Classes**  
**Thurs., 2** Choir Prac. 10:00 a.m., Church  
Bible Study 5:00 p.m., Parish Hall  
Magnifica 6:30 p.m., Parish Hall  
**Fri., 3** Divine Mercy Sp. 8:30 a.m., Adoration Chapel,  
Eng 3:00 pm., Church  
**Sat., 4** R. E Classes 9:00 a.m., School  
RICA Class 9:00 a.m., School  
Confessions 3:00 p.m., - 4:00 p.m., Church  
**Sun., 5** **Retired Religious Collection**  
Confessions 1:15 p.m.-2:00 p.m. & 5:00 p.m.-5:20 p.m., Church



**GIFTING FORWARD:** It's a Given Life we lead... How will you give back? The Hope and Promise of a life well-lived, everlasting life. This promise has lasted over 20 centuries for His people throughout the world and at individual parishes just like ours. Home parishes. Think of Beyond your Lifetime. There is no other place on earth like our parish. How will you ensure that it's here for our future generations? I invite you to have a conversation with our partner, The Catholic Foundation at 303.468.9885 or [www.TheCatholicFoundation.com](http://www.TheCatholicFoundation.com) to discover all the options available in gift planning.



Let us pray for those who are sick  
Recemos por nuestros enfermos:

Eileen Convery, Steve Griffith, Kelma Michels, Tom Kissell, Linda Kissell, Sue O'Toole, Miguel Torres, George Stoppins, Charlotte Low, Virginia Plummer, Leroy Vigil, Helen Knoll, Martha Mooney, Luz Lianoe, John Casas, Bill Kennedy, Norma Martinez, Estela Rosas, Jim Broeren, Diane Griffith, Nicolas Hernandez, Mike Martinez, Steve Cordova, Janjay, Will Pitman, Chelsea Snider, María Lourdes Herrera, Petronila Fr. Donatian's Mother, Miguel Cuevas, Leidy Ramirez.

Wishing you a blessed Christmas as we celebrate the birth of Jesus & wish you a Happy New Year!

¡Les deseamos una Feliz Navidad al celebrar el nacimiento del niño Jesús y Próspero Año Nuevo!



**MINISTERIO HISPANO**

Te invitamos a que te integres a alguno de nuestros Ministerios que te pueden ayudar a crecer en la fe: y fortalecer tu relación con Dios.

Lunes Grupo de Oración a las 6:30 p.m. en la Iglesia.  
Lunes Grupo de Jóvenes a las 7:00 p.m. en el Salón Parroquial.  
Martes Grupo de Familias a las 7:00 p.m. en el Salón Parroquial.  
Jueves Grupo Magnifica a las 6:30 p.m en el Salón Parroquial

Los viernes rezamos la Coronilla de la Divina Misericordia a las 8:30 a.m. en la Capilla de Adoración.

¡Estos grupos son para toda la familia!

Did you forget your envelope this week? Would you like to set up regular weekly or monthly donations to St. Therese Church? It's easy! Go online to <https://thereseatholic.com> click on DONATE. Remember, all taxable donations for 2019 must be received by December 31.

Thank you for your generous support and stewardship to our parish.

¿Olvidaste tu sobre esta semana? ¿Le gustaría establecer donaciones semanales o mensuales regularmente a la Iglesia de Santa Therese? ¡Es fácil! Vaya en línea para <https://thereseatholic.com> haga clic en DONATE.

Recuerde, todas las donaciones para 2019 deben recibirse antes del 31 de diciembre. Gracias por su generoso apoyo y mayordomía a nuestra parroquia.

## January 18<sup>th</sup> & 19<sup>th</sup> after all Masses

Olive Wood Statues: Jesus, Virgin Mary, Holy Family, Angels & Saints

Nativity Scenes - Christmas Ornaments - Crosses and Crucifixes

Rosaries & Bracelets - Kitchen Utensils - Church Supplies - Wall Hangings & more!

Bethlehem Handicrafts is proud to be able to display the work of the 1 percent Christians in the Holy Land to our parish, showcasing many beautiful olive wood figurines. It is a chance to showcase a part of the holy land in your home. The grains in each piece has its own DNA, so not one piece is similar. Visit their display!

For more information and to view available products, please visit: [www.bethlehemhandicrafts.com](http://www.bethlehemhandicrafts.com).

18 y 19 de Enero después de todas las Misas

Estatuas de madera de olivo: Jesús, Virgen María, Sagrada Familia, Ángeles, Santos, Nacimientos, Adornos navideños, Cruces, Crucifijos, Rosarios, Pulseras, Utensilios de Cocina, Artículos para la iglesia, Tapices y más!

Artesanía de Belén estará en nuestra iglesia presentando estatuas sagradas de manos cristianas a miles de millas de distancia, para que un pedazo de Tierra Santa pueda traer alegría y amor a sus hogares. La familia Bannoura, algunos de los cuales son artistas en Belén, han sido bendecidos de poder presentar el trabajo del uno por ciento de estos cristianos en nuestra parroquia. Decora tu hogar con artesanías de madera de olivo de calidad, elaboradas meticulosamente y con paciencia por cristianos de Tierra Santa. Este arte es considerado el pan de cada día para cientos de familias cristianas en Tierra Santa. Para obtener más información y ver los productos disponibles, visite: [www.bethlehemhandicrafts.com](http://www.bethlehemhandicrafts.com).

### SAVE THE DATE - Celebrate Life Rally and March

Saturday, January 11, 2020

Colorado State Capitol

Rally - 1:00 p.m.

March - 2:00 p.m.



### APARTA LA FECHA - Marcha por la Vida

Sábado, Enero 11, 2010

En el Capitolio

Manifestación - 1:00 p.m.

Marcha - 2:00 p.m.

Mass Schedule for  
New Year's Eve and New Year's Day

Horario de Misas para  
El 31 de Diciembre y Año Nuevo  
12/31/19

7:45 AM English Mass

7:00 PM Spanish Mass

01/01/20

7:45 AM English Mass

6:00 PM Spanish Mass

HOLIDAY OFFICE HOURS

December 31, 2019 8:30 am-12:00 pm

January 1, 2020 CLOSED

## Farewell celebration for Amada Briones Monday, January 6th, 2020

We will have a Spanish Mass at 6pm, followed by a reception at the parish hall.

Celebración de despedida para  
Amada Briones

Lunes, Enero 6, 2020

Tendremos Misa en español a las 6pm seguido de una recepción en el salón parroquial.

**Retirement  
Fund for  
Religious**

Please give to those who have given a lifetime.  
[retiredreligious.org](http://retiredreligious.org)

## ST. THERESE IS HIRING !

Director of Religious Education. (Part Time position)

### OPORTUNIDAD DE EMPLEO!

Director de Educación Religiosa

(Empleo de Medio Tiempo)